



NAŠE MĚSTO STOCHOV

informační měsíčník ročník XXIX/2006

6

Cena 3 Kč

Uvnitř tohoto vydání:

Podpis smlouvy	2
Snímky z průběhu oslav	3
Mládežnická konference	4-5
Poděkování	6
Inzeráty	7
Program DK Stochov	8

PARTNERSTVÍ MEZI OBCEMI STOCHOV - SAARWELLINGEN



Příjezd přátel ze Saarwellingenu



Přivítání



Vystoupení dětí sboru Rosička



Odpolední zábava



Podepsání smlouvy

Dne 27. května 2006 byla ve stochovské sportovní hale podepsána starostou města Stochov Ing. Jindřichem Syberou a starostou města Saarwellingen Michaellem Philippi Listina o partnerství mezi těmito městy. Oba starostové vzpomněli, jak se tato spolupráce více než 15 let vyvíjela až k dnešnímu, skutečně partnerskému vztahu. Starosta Stochova Ing. Jindřich Sybera právě tyto skutečnosti velmi dobře vystihl ve svém projevu před podepsáním partnerské listiny:



"Je pro každého z nás příjemné se takto sejit. Pro mne je navíc velkou ctí vás všechny přivítat ve Stochově, k příležitosti významné události pro obyvatele našich obcí, podepsání partnerské smlouvy mezi Stochovem a Saarwellingenem. Přitom se mi hned vybaví otázka: Potřebujeme takovou smlouvu či nikoliv? Pro naše setkávání ji nepotřebujeme. Vždyť naše kontakty mezi námi fungují, a to velmi dobře a intenzivně, již přes patnáct let. U zrodu stály hornické pěvecké sbory a naši předchůdci, starostové obou měst, pan Slavík a pan Geibel. Nebyli však sami, vždyť za to období přijely do Stochova a opačně do Saarwellingu desítky či stovky obyvatel. Všichni, kteří se této spolupráci věnovali, si byli vědomi, že to má veliký význam pro obě města, jejich obyvatele a hlavně děti a mládež. Zdálo by se tedy, že pro setkávání našich obyvatel partnerskou smlouvu nepotřebujeme.

Proč ji tedy uzavíráme? Je to z mnoha důvodů. Za prvé je to významné ocenění těch, kteří na partnerství dlouhodobě pracovali. Dále je to závazek pro nás, současné představitele obcí, zastupitele a samozřejmě i pro ty budoucí. Vždyť se nám podařilo vybudovat něco dobrého a funkčního a je vhodné to udržet a pro další generace rozvíjet.

Nový pohled na přátelské vztahy vznikl utvořením Evropské unie, do které nedávno vstoupila i naše republika. Naši obyvatelé se stali plnohodnotnými členy rodiny evropských národů a vy, naši přátelé, obyvatelé Saarwellingu, jste nám svým dílem do ní pomohli vstoupit. O Evropské unii se hodně hovoří. V dobrém i ve špatném. Nechejme politikům a představitelům jednotlivých států dotváření Evropské unie. Je to nakonec jejich práce. Na nás, obyvatelích, je jen jedno, abychom se v ní cítili dobře a právě tomu velmi přispívají naše výměny, návštěvy, naše přátelství. A není to úkol jednoduchý a lehký. Naopak je to úkol dlouhodobý a tím i velmi těžký. Je to veliký závazek, který na sebe spolu se starostou Michaellem Philippi bereme. A vy jej na sebe berete spolu s námi, neboť jste všichni pomyslnými kmotříčkami a kmotry podepisované smlouvy. Jste těmi, kteří budou dohlížet na její naplňování a dodržování. Je to náš společný úkol, přes který budeme spoluputovat Evropskou unií.

Vážené dámy, pánové a přátelé,

dovolte mi, abych ještě jednou poděkoval těm, kteří se dlouhodobě na našich přátelských vztazích podíleli. Jsou to v první řadě naši předchůdci, starostové Geibel a Slavík, kteří dali našim vztahům důležitý rámec. Jsou to hornické pěvecké sbory, které byly u počátku výměn. Dále pak představitelé a zaměstnanci našich úřadů vedené Ernstem Nohem a Romanem Klusákem, kteří spolu s členy kulturních a sportovních organizací připravovali a zajišťovali naše výměny. Dík patří i těm, kteří se jednotlivých návštěv zúčastnili, neboť sebou vždy přivezli duch přátelství a dokázali vytvořit pocit, že tato setkání mají smysl. Největší dík patří mému příteli Michaelu Philippimu, který do naší spolupráce přinesl nový náboj a pohled.

Při každém křtu jsou přítomny sudičky, alespoň tak je to v pohádkách, které novorozeňatům přejí do vínku něco dobrého. Dovolte mi, abych se na chvíli stal tou pohádkovou sudičkou, která našemu novorozeňatovi – Listině o přátelství, dá do vínku alespoň jedno velké přání. Tím velkým přáním je, aby se naše spolupráce dále rozvíjela jako nyní. Aby do Saarwellingu i do Stochova jezdili obyvatelé druhých obcí vždy s vědomím, že to není povinnost. Naopak, aby jeli s vědomím, že se svými přáteli prožijí hezké a příjemné chvíle, na které budou vždy dlouho vzpomínat. Pokud se nám podaří toto přání naplnit, a nám se to dodneška daří, je to přesně to, co jsme si přáli.

Na závěr podpisu Partnerské listiny vložili zastupitelé obou měst do mramorového pouzdra kopie listin o partnerství se svými vlastnoručními podpisy. Pouzdro bude uloženo na čestném místě v zasedací síni zastupitelstva ve 3. patře MÚ.

Starosta města děkuje všem, kteří se aktivně zúčastnili připraveného programu. Dále pak zastupitelům, kteří spolupodepsali partnerskou smlouvu: p. Fišerová, p. Pícka, p. Fleischmann, p. Becherová, p. Scheirichová, p. Vašina, p. Pejša, p. Chytrá, p. Urbanová, p. Čížková, p. Holanová, p. Skolil, p. Baroch, p. Pichová, p. Loun, p. Dezortová, p. Houžvíc.





Beseda o městě



Trh na Mírovém náměstí



Soubor Dokolečka



Večer ve Sportovní hale



Prohlídka požární zbrojnice



Prohlídka Mateřské školky



Proslovy

První letošní výměna mladých lidí proběhla již od 19. do 23. dubna, kdy 6 našich mladých sportovců pod vedením zastupitele Luboše Fleischmanna odjelo na seminář s názvem EVROPA NÁS POTŘEBUJE 2006 do Otzenhausenu. Zastupovali nás zde Kateřina Eliášová, Roman Foršt, Jaroslav Lukáč, Petr Paták, Michal Samek a Jan Smital. Vedoucí skupiny za Saarwellingen byl Rolland Steffen, za Borbon-Lancy Sandrine Lenor. Řízení semináře se ujala Elizabet Schmitt z Evropské akademie Otzenhausen a Annaëlle Rouby. Jak se s tím naši mladí lidé vypořádali, a že umí vypracovat velmi zajímavý projekt, se můžete přesvědčit sami ve zprávě ze semináře EVROPA NÁS POTŘEBUJE, který proběhl v Otzenhausenu.

Po příjezdu do Saarwellingenu ve středu 19. dubna jsme se ubytovali v rodinách a společně jsme potom poseděli v místním Domě mládeže.

Prohlídkou města a jeho částí byl zahájen druhý den, kdy nás osobně přivítal starosta Saarwellingenu Michael Philipp. V dopoledním programu byla společná návštěva zrekonstruovaného fotbalového hřiště, plaveckého bazénu, základní a střední školy, skateboardového hřiště a klubu mládeže. Po výborném obědě nás čekal odpolední program v Domě mládeže, kde jsme poznávali práci místních mládežnických spolků. Nejprve nám byla představena místnost pro práci rodičů s předškolními dětmi, poté internetová kavárna a na závěr místnost, kde se schází místní rada mládeže a několik dalších mládežnických spolků. Kolem 17:00 jsme společně odjeli do Evropské akademie města Otzenhausen, kde začal seminář s názvem EVROPA NÁS POTŘEBUJE. Tento seminář byl po celou dobu zaměřen na práci s mládeží a na přípravu společných mládežnických projektů.

V pátek ráno začala velice příjemná práce. Nejprve Elizabeth a Annaëlle seznámily se vznikem a historií Evropské Unie. Tato přednáška byla doplněna o hru skládání Evropského puzzle, kde jsme byli rozděleni do 3 skupin. Vítězná skupina si odnesla sladký dárek, který se nakonec snědl společnými silami všech zúčastněných.

Po obědě byla na pořadu přednáška na témata struktura EU, verbální a neverbální komunikace, rozdíly mezi národy. Byla opět doplněna o výbornou hru a všichni pracovali s chutí a úsměvem. Následně nastalo rozdělení do skupin na přípravu závěrečného večírku, kde se jedna skupina starala o výzdobu prostor večírku, druhá zajistila občerstvení, třetí připravila společné hry a čtvrtá obstarala hudební doprovod. Večerní zábava začala v Eurobistru kuželkami, kde se podařilo české výpravě ve všech 3 kolech zvítězit. Dalším zpestřením byl pro nás stolní tenis, stolní fotbal a šipky v Lucemburku, kde už se hrálo individuálně a promíchaně. Každý hrál, co uměl, popřípadě co chtěl vyzkoušet.

Do sobotního rána nás probudil opět příjemný sluneční svit a další den mohl začít. Hned po snídani začaly pracovat 4 skupiny na společných projektech, rozdělených podle zájmu o daný obor a podle znalostí problematiky: **INTERNETOVÉ STRÁNKY, SPORT, DĚTSKÝ TÁBOR, DIVADLO - KONCERT. INTERNETOVÉ STRÁNKY** (za STOCHOV - Kateřina Eliášová a Jan Smital). V projektu internetových stránek se dá udělat mnohé, protože o nápady v naší malé skupině nebyla nouze. Výhodou též byla znalost tvorby webových stránek a rovněž shoda, která panovala prakticky ve všech bodech naší práce.

Součástí těchto stránek by měl být mimo jiné seznam účastníků, jejich internetových adres a popřípadě i čísel pro komunikaci přes ICQ. Spolupráce na tomto projektu je spíše česko - německá. Jsme si vědomi, že na zhotovení našeho projektu je poměrně hodně závislá činnost ostatních projektů, a proto se snažíme pracovat rychle.

SPORT (za STOCHOV - Roman Foršt, Michal Samek) V tomto projektu vidíme velkou budoucnost pro práci s mládeží. Nejprve jsme našli shodu ve sportech, které je možné v obou městech provozovat (tenis, fotbal, stolní tenis, basketbal, squash, bowling). Domluvili jsme se na střídavých návštěvách jednotlivých skupin sportovců buď v rámci jednoho roku nebo rozložit návštěvy např. do tří let - 1.rok STOCHOV, 2.rok SAARWELLINGEN, 3.rok BOURBON-LANCY. Shodli jsme se, že by hostitelské město mělo zajistit ubytování, stravu a program. Dopravu skupiny cca 8-10 lidí by si každé město zajistilo individuálně. Francouzská skupina nás poprosila, jestli by v případě letecké dopravy byl problém zajet pro skupinu na letiště do Prahy. Každý den bychom mohli zkusit jiný sport v promíchaných družstvech, aby nevznikla rivalita a vítězná skupina by mohla dostat např. dort nebo něco podobného. Program sportovních návštěv můžeme doplnit např. o 1-3 výlety (Praha, Křivoklát, Pivovar Krušovice, zámek Lány atd...). Večer uspořádat (diskotéku, posezení, atd...). Další domluva tohoto projektu je možná po projednání věci se starosty měst a Radou města. Komunikace s partnerskými městy je možná pomocí dalšího společného projektu internetových stránek.

LETNÍ MLÁDEŽNICKÝ TÁBOR (za STOCHOV - Petr Paták). V projektu LMT bylo zastoupení z každé země. Každý navrhl svá stanoviska, jak by měl LMT vypadat.

Shodli jsme se, že LMT je velmi klíčový pro spolupráci s dětmi a v neposlední řadě pro spolupráci mezi jednotlivými městy.

Do LMT lze zahrnout veškeré složky zábavy a vzdělávání (sport, kultura, poznávání památek, turistika a pro většinu zúčastněných i zdokonalení v cizích jazycích). Termín (letní prázdniny: červenec - srpen 2007/2008), věk dětí 15 - 25 let. Věk jsme určili v této hranici, neboť se obáváme jazykové bariéry mezi mladšími dětmi. Počet dětí - max. 10 účastníků z každé země (+ 2 až 3 vedoucí), délka a místo pobytu cca 14 dní, místo pobytu pro první ročník: v jednom z partnerských měst, místo bude určeno po vzájemném projednání podrobností.

KONCERT (za Stochov - Jaroslav Lukáč). V této skupině, kde se ocitli i tři němečtí kolegové a jeden Francouz, jsme měli za úkol vytvořit projekt, který by sloužil k vzájemnému poznávání zvyků, tradic a kulturních proporcí zúčastněných zemí a zároveň položil první kámen budoucí spolupráce.

Hned na začátku je třeba podotknout, že především německá strana má v této oblasti velké zkušenosti; jako příklad za všechny lze zmínit každoročně pořádaný rockový festival ROCKWELL, na kterém se vždy schází pestré spektrum hudebních kapel nejen z Evropy. Česká republika samozřejmě není výjimkou. Německý festival jako takový trvá vždy dva dny, počet návštěvníků se pohybuje kolem 1500 včetně 60 pořadatelů a mezi zúčastněnými jsou nejen Němci a Francouzi, ale také Holanďané, Kanadané, Britové, Rakušané atd.

Pracujeme na návrhu společného koncertu, který by v dalších letech mohl hostit právě Stochov. Nejprve jsme se pustili do samotné organizace – bylo potřeba zajistit pořadatele, případnou ostrahu, pozemek pro projekt; oslovit jednotlivé skupiny či divadelní sbory a nabídnout jim účast na festivalu, zajistit dopravu aparatur, stravu a ubytování účastníků, dále pak vypracovat program projektu, zajistit plakáty, vstupenky a další propagační materiál a také jejich distribuci k potenciálním návštěvníkům. Možná by byla i prezentace přes www stránky. V neposlední řadě se hovořilo také o dotacích a příspěvcích z fondů EU.

Koncert jako takový by byl určen právě mládeži; seznámili bychom německou a francouzskou omladinu s okolím Stochova, jeho historickým vývojem, představili místní divadelní sbor atd. Během podobného festivalu, který by samozřejmě pořádalo naše město v menším měřítku v porovnání s ROCKWELLEM, by také mohli všichni účastníci zhlédnout kulturní památky našeho města, osobně si myslím, že máme v této oblasti Evropě co nabídnout. Pokud by koncert jako takový nebyl z naší strany realizovatelný, dalo by se dále uvažovat např. o spolupráci divadelních souborů města Stochov, Saarwellingen a Bourbon-Lancy a tak podobně. Protože je v dnešní době opravdu obtížné přinutit mládež ke spolupráci, myslím, že by se něco podobného mohlo stát základem budoucí kladné činnosti mládeže v našem městě. Věřím, že svědomí každého z nás se musí jednou pohnout k lepšímu, ovšem je potřeba dodat k tomu potřebný impuls. Ten bych viděl právě ve společném koncertu či v jiném společném rozvoji kultury. Návštěva podobného projektu v jiných zemích by pro naši mládež znamenala velkou příležitost k dalšímu osobnímu rozvoji.

Večer nás čekal společný večírek na rozloučenou doplněný programem různých her, tancem a volnou zábavou. V neděli po snídani se s námi do Otzenhausenu přijel rozloučit starosta p. Philipp a proběhlo dlouhé a smutné rozloučení a nám nezbylo nic jiného než opustit své nové přátele a vydat se na cestu zpět do našeho rodného Stochova.

My jen doufáme, že rozloučení není na dlouho a budeme moci rozšiřovat naše kontakty a zejména spolupráci a doufáme, že nás naše město bude podporovat a pomůže nám v určitých otázkách, ve kterých nejsme tak silní. Děkuje městu Stochov za příležitost, kterou nám poskytlo a budeme se snažit na společných projektech dále spolupracovat.

Kateřina Eliášová, Roman Foršt, Jaroslav Lukáč, Petr Paták, Michal Samek a Jan Smital a vedoucí stochovské skupiny Luboš Fleischmann.

Redakce se zeptala starosty města Ing. Sybery: Jaký máte názor na toto setkání mladých lidí?

Toto setkání jsme připravili již před rokem na jednání, které proběhlo také ve školícím středisku Evropské unie v Otzenhausenu. Jednali jsme tam o dalších možnostech spolupráce mezi Saarwellingem (Sársko), Bourbon - Lancy (Francie), Reisbach (Bavorsko) v oblastech kultury, sportu, vzdělávání a vzájemných výměn. Výsledkem jednání bylo také rozhodnutí uspořádat setkání na úrovni mladých lidí, kteří by si dohodli pro ně zajímavé formy spolupráce.

To se v plné míře podařilo. Asi je dobré doplnit, že navržené akce, ať už na úrovni dospělých obyvatel či mládeže budou moci být zrealizovány za finanční pomoci státních, krajských či Evropských fondů.

KLUB ČESKÝCH TURISTŮ STOCHOV
připravil pro milovníky přírody a dobrého piva

17. června

P - P - P :

První pivní pochod

Společný start 8:00 hod. Tenisové kurty Stochov

Cíl - pivovar Krušovice. Těší se pořadatelé!!!!

MODRÁ PYRAMIDA
STAVEBNÍ SPOŘITELNA



JSTE NA SPRÁVNÉ
ADRESE

MODRÁ PYRAMIDA
PRO RODINU A BYDLENÍ

MODRÁ PYRAMIDA STAVEBNÍ
SPOŘITELNA OZNAMUJE VŠEM
OBCANŮM, ŽE OTEVŘELA NOVE
PORADENSKÉ MÍSTO
NA MÍROVÉM NÁMĚSTÍ
VE STOCHOVĚ V DK – přizemí

Úřední hodiny: Pondělí 9–12
Středa 14–17

Kontakt:

Iva Běhoušková
Tel.: 312 292 834, mobil: 603 896 125

vnitrostátní a mezinárodní
AUTODOPRAVA
PŘEPRAVA
VŠEKÝCH
NÁKLADŮ
DO 3,5 t
VOZEM IVECO

603789776

Martin
TÝBL

MTautodoprava@seznam.cz

TV SERVIS FIRMA NYVLT

NABÍZÍ

- DÍLENSKÉ OPRAVY
BAREVNÝCH TELEVIZORŮ
VŠECH ZNAČEK
- ZÁRUČNÍ OPRAVY
VYBRANÝCH ZNAČEK
- PRODEJ TELEVIZORŮ OVP

NOVÁ SLUŽBA:

- PRODEJ PŘEVODNÍKU PRO
PŘÍJEM POZEMNÍ DIGITÁLNÍ
TELEVIZE

(ČT 1, ČT 2, NOVA PRIMA, ČT 24, ČT -
SPORT, ÓČKO, TOP - TV)

PROVOZOVNA: STOCHOV, V. ULMANA 4

TEL./FAX. 312 652 389

MOBIL: 602 310 464

tvservis.nyvlt@seznam.cz

Pozvánka na Dětský den s pejskem v ZKO Nové Strašecí 18.6.2006

Jako každoročně i letos pořádáme v rámci dětského dne soutěže O nejkrásnějšího voříška a nejšikovnějšího voříška.

Tato soutěž je určena pro všechny děti od 0 do 15 let s pejsky určité i neurčité rasy, jakéhokoliv věku a velikosti. Soutěže začínají 18.6.2006 od 10 hodin dopoledne v areálu ZKO Nové Strašecí, Pecínov. Každý závodník dostane dárečky pro sebe i svého nebo půjčeného pejska, a na konci soutěží se losují další ceny v tombole. Pro zpestření akce bude možné sledovat ukázkou výcviku sportovních psů různých ras, ukázkou výcviku služebních policejních psů, ukázkou práce mladých hasičů. Občerstvení po celou dobu zajištěno, vstup dobrovolný. Letáky budou vyvěšeny na určených plochách popř. v obchodě Chovatelské potřeby. Zveme všechny děti, dětičky, mládežníky, mládežnice, vezměte svoje nebo rodinné pejsky a přijďte je ukázat mezi nás. Třeba právě vy máte toho nejkrásnějšího pejska pro letošní rok.

Za ZKO zve Ilona Morávková



Komunistická strana Čech a Moravy ve Stochově děkuje občanům za účast ve volbách a našim voličům za hlasy, odevzdané ve prospěch programu KSČM. Za MV KSČM Stochov *František Vašíček*

Členové místního sdružení ODS děkují všem, kteří využili v proběhlých parlamentních volbách svého práva volit. Zvláště těm, kteří svými hlasy podpořili změny, které nabízí program ODS.

Nataša Urbanová - předsedkyně MS ODS.

Místní organizace KDU - ČSL děkuje všem občanům, kteří ji svými hlasy ve volbách podpořili.

Stanislava Fišerová

ZO Českého klubu žen ve Stochově děkuje občanům města Stochova, kteří se účastnili X. květinového dne, který se uskutečnil ve Stochově 10. května 2006. Tím, že si koupili kytičku, podpořili LIGU PROTI RAKOVINĚ.

4 členky ČKŽ, které kytičky nabízely s dvěma pokladničkami po ukončení akce, odevzdaly v ČSOB v Kladně, kde byla zjištěna hotovost.

U pokladničky číslo 003249: 4.342,50 Kč.

U pokladničky číslo 003250: 5.625,00 Kč.

Celkem bylo prodáno 432 kytiček za 9.967,50 Kč. Ještě jednou děkujeme všem, kteří si kytičku koupili.

Za ČKŽ Stochov

p. Sáčková a p. Stýskalová

Děkujeme panu starostovi Ing. Jindřichu Syberovi za krásné blahopřání a milý dárek k SVÁTKU MATEK.

Obyvatelky DPS Stochov

Děkuji starostovi města Ing. Jindřichu Syberovi a Městskému úřadu ve Stochově za blahopřání k mým narozeninám.

František Novotný

Děkuji panu starostovi Ing. J. Syberovi a Radě města Stochov pro seniory za projevené blahopřání a dárek k mým narozeninám.

Hana Šindelářová



INFORMAČNÍ MĚSÍČNÍK NAŠE MĚSTO STOCHOV

Číslo 6/2006 bylo vydáno ve Stochově dne 12.6. 2006.

Povoleno Ministerstvem kultury ČR pod č.j. MKČR - E 13398.

Vydavatel: Město Stochov, J. Šípka 486,

273 03 Stochov, IČO: 234923.

Redakce: Daniela Lišková,

Jan Houžvic,

tel.: 312 651 243 nebo 731 060 115.

E - mail: mu-stochov@stochov.cz

nebo jahou@seznam.cz

Příspěvky je možno odevzdávat v informačním středisku a podatelně MÚ Stochov.



WÜSTENROT a.s. stavební spořitelna,
hypoteční banka a životní pojišťovna a.s.
Pro děti od 0 do 15 let bez uzavíracího
poplatku (úspora 1.500 Kč)

WINTERTHUR penzijní fond a.s.
penzijní připojištění

Kontaktní kancelář v přízemí Domu kultury
(bývalá čistírna).

Otevřeno - pondělí 14:00-17:00 *

středa 9:00-11:00 hodin.

Přijďte si vybrat některý z našich produktů
přímo z počítače. Při uzavření smlouvy
v měsíci červnu a červenci
a zaplacení uzavíracího poplatku dostanete
upomínkový dárek.

INFO - tel.: 312 651 051, 731 060 115
nebo e-mail: jahou@seznam.cz

OÁZA KLIDU

Nabízíme Vám tyto služby:

Výklad karet,
Numerologie
Aromaterapie

Reiky-terapie na
všechny zdravotní potíže
Reflexní terapie –
odblokování krční páteře

Prodej bylinných
směsí a čajů,
tablety, kapky atd.

Provozní doba:
Po - 8-11,30
St - 14-17
17-19: Reiky večery
Čtvrtek - 14-18

Ostatní dny: možnost
objednání

J. Šípka 486

603 479 120



KREJČOVSTVÍ MODE M

Lenka Michlová
STOCHOV, Ve dvojdomkách 297
Tel.: 312651274 Mob.: 728564235

Vám nabízí tyto služby:

- Opravy oděvů i kožených
- Zakázkové šití - výběr látek ze vzorníků
- Šití pracovních i profesionálních oděvů
- Výroba dek a polštářů
- Náplň duté vlákno, PES kuličky, perí
- Čištění perí
- Sběrna oprav šicích strojů



J&N

OBKLADY A DLAŽBY

Tuchlovice, Karlovarská 161

- * Španělské obklady
- * Dlažby
- * Mozaiky
- * Listely
- * Lepidla pro obklady, dlažbu a jiné.



Také dodáváme:

nářadí pro řemeslníky, laminátové podlahy
(FORTE, DECOSTEP, EURO CLIC,
EURO PROJEKT vše bez lepení!)

Značkové PVC Tarkett
Tel: 603220478, 777843059

Po - Pá: 8 - 17 hod. So: 8 - 12 hod.

!!! STŘECHY!!!

Vladimír Skořepa

U Stadionu 364, 273 03 Stochov.

Pokrývačské, klempířské a tesařské
práce, montáž střešních oken a světlovodů.

Tel.: 603 109 219, 605 858 983

E - MAIL:

VLSKOREPA@CENTRUM.CZ



DĚTSKÝ SECOND HAND BONIFÁC

Nám. U Dubu 6 (bývalé kadeřnictví)

Každý čtvrtek 16 - 18 hod. nebo po telefonu kdykoliv

Oděvy od narození do 164 cm

Dovoz převážně z Anglie

Kontakt: Jitka Křížová, J. Šípka 189

Telefon: 608 123 424

STŘEDNÍ ODBORNÉ

UČILIŠTĚ J. Šípka 187

STŘEDISKO KOSMETIKY

A KADEŘNICTVÍ NABÍZÍ TYTO

SLUŽBY: KOSMETIKA,

MANIKÚRA, PEDIKÚRA, MASÁŽE

TĚLA, NEHTOVÁ MODELÁŽ A

KADEŘNICKÉ SLUŽBY ZA VELMI

VÝHODNÉ CENY:

INFORMACE A OBJEDNÁVKY

NA TEL.: 312 651 269

LINKA 129 - KOSMETIKA,

LINKA 132 - KADEŘNICTVÍ

Péče o ruce

M. Buřičová

Manikúra - Fran-
couzská manikúra
P- shine- japon-
ská přírodní mani-
kúra

Nehtová modeláž-
gelové nehty
Nail art-zdobení
nehtů, masáže ru-
kou

Adresa: Lány,
Křivoklátská 269
Objednávky
na telefonu:
602 594 156

*Služby je možné
poskytnout
u Vás doma
či v kanceláři*

Ceník služeb na letá-
cích v INFO na MÚ
v přízemí



ELEKTROINSTALACE B E K I V O

Dodáváme, montujeme

- ✓ Elektrické kotle
- ✓ Přímotopné panely
- ✓ Elektrické přípojky
- ✓ Kompletní rozvody rodinných domků a průmyslových hal
- ✓ Regulace ekvitermní, prostorové domácí telefony a videotelefony
- ✓ Zabezpečovací systémy objektů
- ✓ Revize

36 měsíců záruka

F. Bečka J. Kindl M. Vodička
312/244089 312/658202 312/651893
602/155815 606/823732 602/332279
fax: 312244089 e-mail: bekivo@volny.cz



Romana Obršálová

Sportovní, rekondič-
ní a regenerační
masáže

- Možnosti dárkové poukázky v hodnotě 150,- až 300,- Kč
- Při masážích jsou používány výrobky firmy SALUS s možností prodeje na místě
- Ve Dvojdomkách 298, Stochov

• Tel.: 736 147 134

Autoopravna Repický

Partner

ELIT



Nabízí tyto práce:

Opravy osobních automobilů a dodávek

Opravy motorů

Opravy karosérií včetně lakování

Auto-elektrika – prodej baterií – TAB
(již od 1080,- Kč) s dvouletou
zárukou

Oprava startérů

Opravy hlav motorů

Prodej náhradních dílů na vozy

tuzemské i zahraniční

Prodej náhradních dílů Elit

Příprava automobilů na STK

včetně vyřízení

Tel.: dílna – 312 651 207

Mobil: 602 327 946

Fax: 312 651 356

Adresa: ul. Osvobození 524

273 03 Stochov (u kostela)

NEHTOVÁ MODELÁŽ
ZDOBNÍ NEHTŮ
MANIKÚRA, MASÁŽE
RUkou, DEPILACE VOSKEM

Bohumila Macounová
Zahradní 502, 273 03 Stochov
tel.: 607 183 675
zajímavé ceny



Prodám dubové
podlahy, schody,
stupně, podstupně,
parapety a střešní
okna

Tel.: 777788164



Pátek 9.6. Setkání bývalých PTP. Další setkání bývalých PTP ve Stochově. Beseda, informace.

Foyer, velký sál DK od 13,00 hod.

Sobota 10.6. LETNÍ DISKOTÉKA pro děti. Hraje Libor

Informace pro fanoušky Divadla LUNA Stochov –

11.6. 2006 hraje Luna svou úspěšnou hru R. Krupičky **VELKÝ STYL** na divadelním festivalu v Libochovicích. Všechny zveme. Začátek v 19,30 hod.

Úterý 13.6. Velký letní výprodej oděvů, obuvi a průmyslového zboží!

Foyer DK od 10,00 hod.

Pátek 30.6. Prodloužená předprázdninová **DISKOTÉKA** pro děti. Hraje Libor a hosté.

PŘIPRAVUJEME na ZÁŘÍ 2006:

7.9. 2006 DIVADLO JÁRY CIMRMANA:

Vyšetřování ztráty třídní knihy

Velký sál DK od 19,00 hod. vstupné: 220 a 250,-

30.9. 2006 TRADIČNÍ SVATOVÁCLAVSKÉ POSVÍCENÍ – trhy, koncerty, taneční zábava, ohňostroj.

Přejeme všem hezkou dovolenou, bezva prázdniny, příjemně strávené dny odpočinku. V září nashledanou ve vašem kulturním domě ve Stochově.

Info o kulturních akcích města Stochov též na:

www.stochov.cz; www.acein.cz; www.tyrš.cz; www.divadla.cz; kulturní měsíčník Kamelot Kladno.

DK Stochov děkuje za spolupráci **RÁDIU RELAX** – Díky!

PROGRAM KINA KULTURNÍHO ZAŘÍZENÍ STOCHOV NA MĚSÍC ČERVEN 2006

Pondělí 5.června ZÁKLADNÍ INSTINKT 2

Premiéra kriminálního thrilleru USA je dlouho očekávané pokračování kultovního snímku. V hlavních rolích Sharon Stone a David Morrissey.

Vstupné: 66 Kč * 104 minut * České titulky * Mládeži nepřístupno

Středa 7.června M L H A

Premiéra amerického širokoúhlého akčního filmového hororu. Pod závojem husté mlhy číhá tajemství. S mlhou se vrací zločiny minulosti.

Vstupné: 66 Kč * 99 minut * České titulky * Mládeži přístupno

Pondělí 12.června STRAŠPYTLÍK

Premiéra amerického animovaného filmu z produkce studia Walta Disneye. I malé kuřátko se může stát velkým hrdinou... Film pro malé diváky.

Vstupné: 66 Kč * 77 minut * Česky mluveno * Mládeži přístupno

Středa 14.června SPOJENEC

Premiéra amerického filmového thrilleru o drsném policajtově a vlivné právničce. V hlavních rolích Denzel Washington a Jodie Foster.

Vstupné: 62 Kč * 106 minut * České titulky * Mládeži přístupno

Neděle 18.června ÚČASTNÍCI ZÁJEZDU

Premiéra české filmové komedie podle bestselleru Michala Viewegha. Prázdninová dobrodružství při dovolené na Jadranu.

Vstupné: 76 Kč * 113 minut * Česky mluveno * Mládeži přístupno

Úterý 20.června 2006

JAK SE KROTÍ KROKODÝLI

Úspěšná česká filmová komedie režisérky Marie Poledňákové o tom, že nikdo nechce zůstat sám. Po 16 letech znovu na filmovém plátně.

Vstupné: 66 Kč * 112 minut * Česky mluveno * Mládeži přístupno

Pátek 23.června FIREWALL

Premiéra amerického akčního filmového thrilleru je příběhem počítačového odborníka přes bezpečnost. V hlavní roli Harrison Ford.

Vstupné: 64 Kč * 105 minut * České titulky * Mládeži přístupno

Pondělí 26.června 2006

ŠIFRA MISTRA LEONARDA

Premiéra amerického širokoúhlého filmu je drama o hledání pravdy staré dva tisíce let. V hlavních rolích Tom Hanks a Andrey Tautou.

Vstupné: 70 Kč * 148 minut * České titulky * Mládeži přístupno

Středa 28.června

DOBA LEDOVÁ 2 - OBLEVA

Premiéra americké animované filmové komedie je volným pokračováním úspěšného snímku. Naši hrdinové se vrací z mrazu do teplých krajín...

Vstupné: 60 Kč * 91 minut * Česky mluveno * Mládeži přístupno

Hrajeme v uvedené dny v 18,30 hodin. Nedělní dětská představení se nekonají!

Oznamujeme návštěvníkům kina, že od 1.7. do 31.8.2006 bude kino uzavřeno!

Program našeho kina najdete na internetové adrese: kina.365dni.cz